

ENGLISH

ESPAÑOL

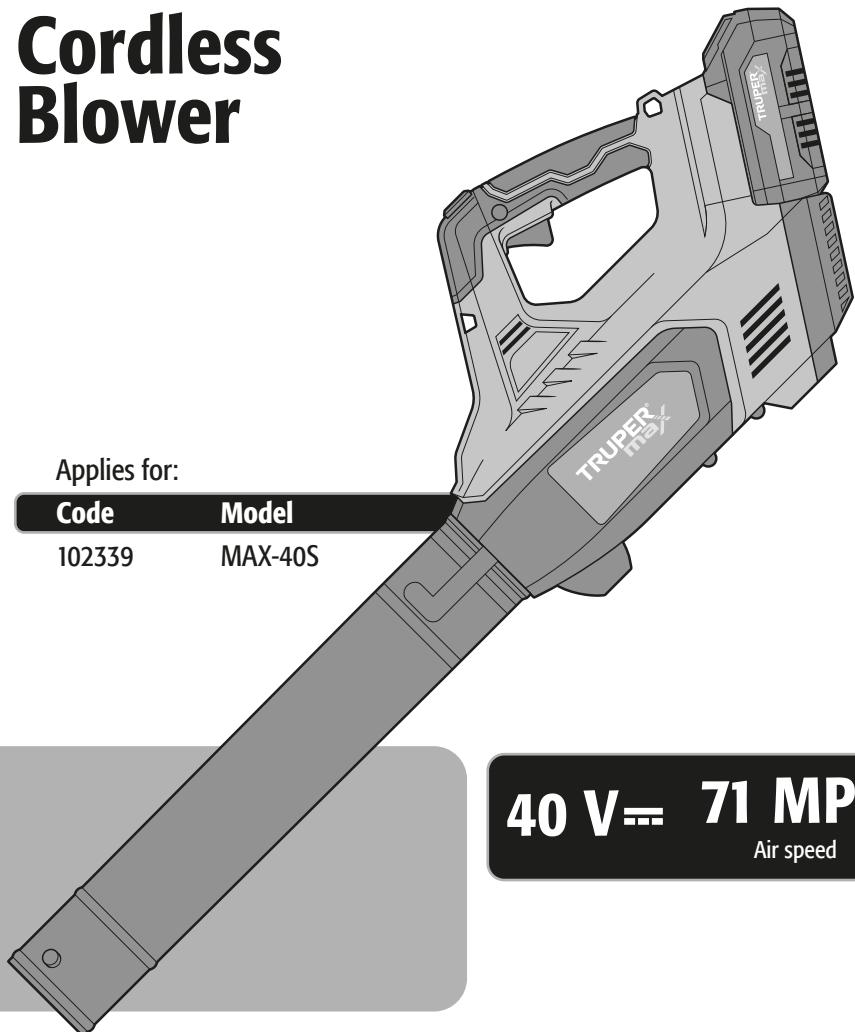


Manual

Cordless Blower

Applies for:

Code	Model
102339	MAX-40S



40 V = 71 MPH
Air speed



Read this manual thoroughly
before using the tool.



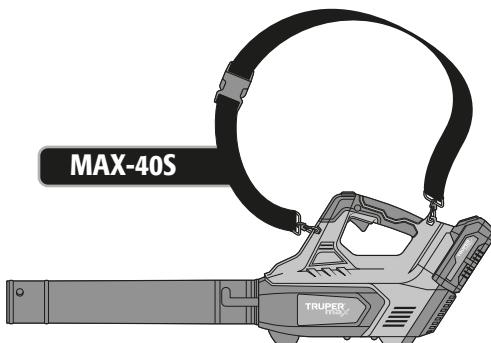
Technical Data	3
Power requirements	3
 General power tool safety warnings	4
 Safety warnings for the use of blowers	5
Parts	6
Preparation	7
Mounting	8
Start up	9
Maintenance	10
Environmental protection	10
Authorized Service Centers	11
Warranty policy	12

CAUTION

To gain the best performance of the tool, prolong the duty life, make the Warranty valid if necessary, and to avoid hazards of fatal injuries please read and understand this Manual before using the tool.

Keep this manual for future references.

The illustrations in this manual are for reference only. They might be different from the real tool.



MAX-40S

Code	•	102339
Description	•	Cordless blower
Voltage	•	40 V ==
Air flow	•	290 CFM (8.21 m ³ / min)
Air speed	•	71 MPH (115 km/h)
Turbo	•	83.2 MPH (134 km/h)
Speed	•	18 000 RPM
Batteries	•	Ion-Lithium 20 V == 4 Ah Charging time: 1 hour 20 minutes approximately
Charger	•	Input: Voltage: 127 V~ Frequency: 60 Hz Current: 2 A Output: Voltage: 21.5 V== Current: 3 A

The power cable has cable clamps type: Y
 The construction class of the tool is: Class III
 Charger construction class is Reinforced insulation

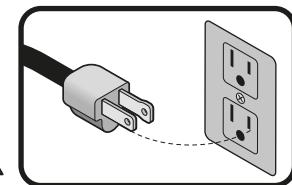
WARNING Avoid the risk of electric shock or severe injury. When the power cable gets damaged it should only be replaced by the manufacturer or at a **TRUPER®** Authorized Service Center. The build quality of the electric insulation is altered if spills or liquid gets into the tool while in use. Do not expose to rain, liquids and/or dampness.

WARNING Before gaining access to the terminals all power sources should be disconnected.



Power Requirements

WARNING Tools with double insulation are equipped with a polarized plug (one prong is wider than the other). This plug will only fit in the right way into a polarized outlet. If the plug cannot be introduced into the outlet, reverse the plug. If it still doesn't fit, call a qualified electrician to install for you a polarized outlet. Do not alter the plug in any way. Double insulation eliminates the need of both a grounded third power cord with three prongs or a grounded power connection.



WARNING When using an extension cable, verify the gauge is enough for the power that your product needs. A lower gauge cable will cause voltage drop in the line, resulting in power loss and overheating. The following table shows the right size to use depending on cable's length and the ampere capability shown in the tool's nameplate. When in doubt use the next higher gauge.

Amperes Capacity	Number of Conductors	Extension gauge from 6 ft to 49 ft	higher than 49 ft
from 0 A and up to 10 A		18 AWG(*)	16 AWG
from 10 A and up to 13 A		16 AWG	14 AWG
from 13 A and up to 15 A		14 AWG	12 AWG
from 15 A and up to 20 A	3 (one grounded)	8 AWG	6 AWG

* It is safe to use only if the extensions have a built-in artifact for over current protection.

AWG = American Wire Gauge. Reference: NMJX-J-195-ANCE-2006

WARNING When operating power tools outdoors, use a **VOLTECK** grounded extension cable labeled "For Outdoors Use". These extensions are especially designed for operating outdoors and reduce the risk of electric shock.





⚠ WARNING! Read carefully all safety warnings and instruction listed below. Failure to comply with any of these warnings may result in electric shock, fire and / or severe damage. **Save all warnings and instructions for future references.**

Work area

Keep your work area clean, and well lit.

Cluttered and dark areas may cause accidents.



Never use the tool in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.

Sparks generated by power tools may ignite the flammable material.



Keep children and bystanders at a safe distance while operating the tool.

Distractions may cause lossing control.



Electrical Safety

The tool plug must match the power outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with grounded power tools.

Modified plugs and different power outlets increase the risk of electric shock.



Avoid body contact with grounded surfaces, such as pipes, radiators, electric ranges and refrigerators.

The risk of electric shock increases if your body is grounded.

Do not expose the tool to rain or wet conditions.

Water entering into the tool increases the risk of electric shock.

Do not force the cord. Never use the cord to carry, lift or unplug the tool. Keep the cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.

Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.

When operating a tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.

Using an adequate outdoor extension cord reduces the risk of electric shock.

If operating the tool in a damp location cannot be avoided, use a ground fault circuit interrupter (GFCI) protected supply.

Using a GFCI reduces the risk of electric shock.

Personal safety

Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.

A moment of distraction while operating the tool may result in personal injury.

Use personal protective equipment. Always wear eye protection.

Protective equipment such as safety glasses, anti-dust mask, non-slip shoes, hard hats and hearing protection used in the right conditions significantly reduce personal injury.



Prevent unintentional starting up. Ensure the switch is in the "OFF" position before connecting into the power source and / or battery as well as when carrying the tool.

Transporting power tools with the finger on the switch or connecting power tools with the switch in the "ON" position may cause accidents.

Remove any wrench or vice before turning the power tool on.

Wrenches or vices left attached to rotating parts of the tool may result in personal injury.

Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.

This enables a better control on the tool during unexpected situations.

Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Keep hair, clothes and gloves away from the moving parts.

Loose clothes or long hair may get caught in moving parts.



If you have dust extraction and recollection devices connected onto the tool, inspect their connections and use them correctly. Using these devices reduce dust-related risks.

Power Tools Use and Care

Do not force the tool. Use the adequate tool for your application.



The correct tool delivers a better and safer job at the rate for which it was designed.

Do not use the tool if the switch is not working properly.

Any power tool that cannot be turned ON or OFF is dangerous and should be repaired before operating.



Disconnect the tool from the power source and / or battery before making any adjustments, changing accessories or storing.

These measures reduce the risk of accidentally starting the tool.



Store tools out of the reach of children. Do not allow persons that are not familiar with the tool or its instructions to operate the tool.

Power tools are dangerous in the hands of untrained users.

The machine must not be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capacities; nor by persons with no experience or knowledge in its use, unless they are supervised by a person responsible for their safety or have received prior instructions on the use of the machine.

Children must be supervised to ensure that they do not play with the machine.

Service the tool. Check the mobile parts are not misaligned or stuck. There should not be broken parts or other conditions that may affect its operation. Repair any damage before using the tool.

Most accidents are caused due to poor maintenance to the tools.



Keep the cutting accessories sharp and clean.

Cutting accessories in good working conditions are less likely to bind and are easier to control.

Use the tool, components and accessories in accordance with these instructions and the projected way to use it for the type of tool when in adequate working conditions.

Using the tool for applications different from those it was designed for, could result in a hazardous situation.

Use and care of the battery-operated tool

Recharge only with the charger specified by TRUPER.

A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.

Use power tools only with specifically designated battery packs.

Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.

When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws, or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another.

Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.



Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help.

Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.

Service

Repair the tool in a TRUPER Authorized Service Center using only identical spare parts.

This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

Safety rules for the use of blowers

Before operating the blower

- DANGER** • Never operate the tool when you are tired, ill, or under the influence of drugs, alcohol or medication.
- Wear appropriate clothing to operate the tool: tight-fitting clothing, heavy pants, non-skid safety boots, heavy-duty protective gloves, hearing protection, and safety glasses with side shields per ANSI Z87.1, as well as a dust mask or face shield to prevent breathing in harmful debris.



- WARNING** • Remove any loose clothing or accessories that could be caught in the motor. Pull your hair back so that it is above shoulder level.
- Make sure the tool is in perfect condition. Do not start the tool if it is improperly adjusted or not fully assembled so that it will operate safely.
- Make sure the tool is clean, dry and free of oil.
- Make sure the work area is in an open, well-ventilated area.
- In extreme temperatures check for ice formation or condensation on the tool.
- Ensure that visibility and light conditions are adequate to see clearly, otherwise do not use the tool.

When operating the blower

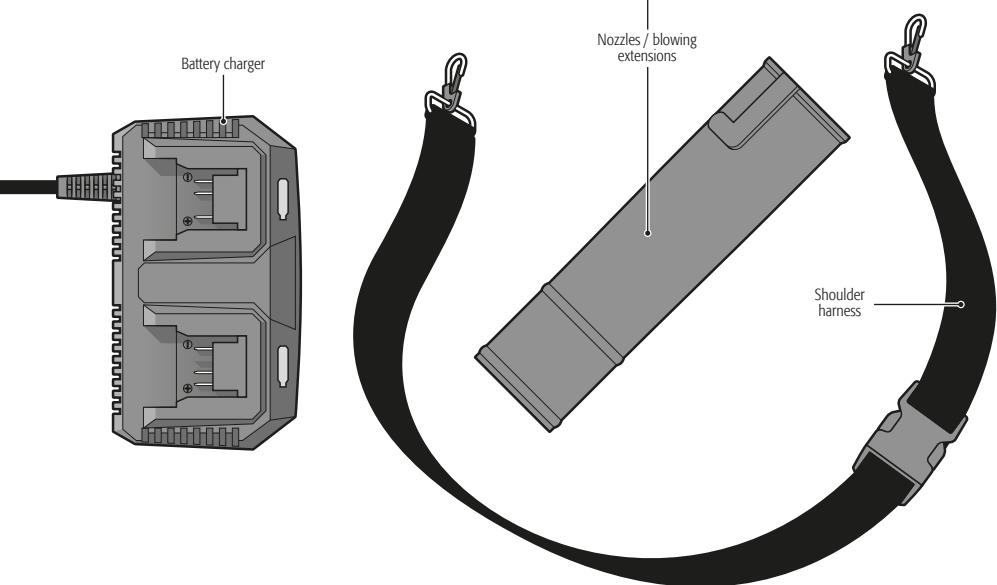
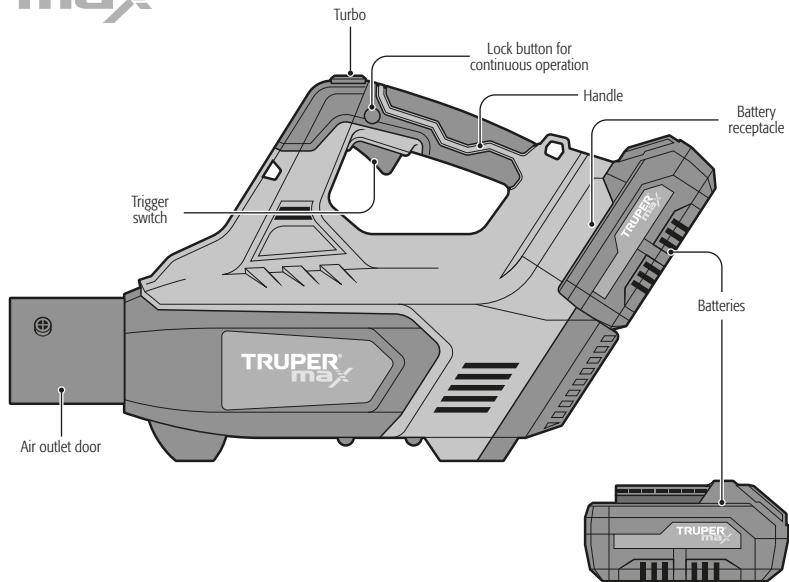
- WARNING** • Make sure the nozzle is not pointed at any person or animal before starting the engine. Never point the blower at people or animals.
- Hold the blower properly and with both feet firmly on the ground.
- Keep the tool away from flammable materials.
- Do not attempt to make adjustments to the tool with the motor running.
- Do not attempt to remove material clogged inside the tubes or blower with the motor running. Switch off before removing material.
- Be aware of hazards in your environment, the noise of the tool may prevent you from noticing them.

After operating the blower

- WARNING** • Shut off the motor before idling the tool. DO NOT leave the motor running unattended.
- WARNING** • Do not leave the blower with the engine running on dirty surfaces or on grass, as it could pick up debris that may later be thrown at the operator or others, causing serious injury.
- CAUTION** • Service and repair of the tool should only be performed by a TRUPER Authorized Service Center.

Assembly Recommendations

- WARNING** • If parts are missing, do not operate the tool until they are replaced. Failure to do so may result in serious personal injury.
- WARNING** • Do not attempt to modify the tool or fabricate accessories not recommended for the tool. Failure to do so may result in injury and void the warranty.

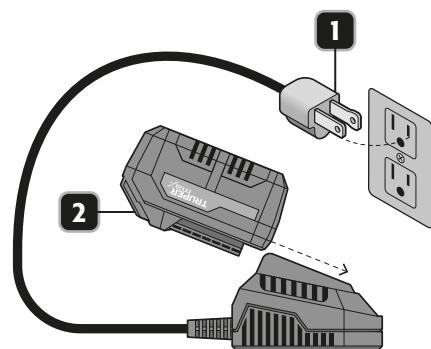


Considerations for the use of batteries

- The batteries come DISCHARGED from the factory. They will need to be charged for approximately 1.5 hours before use.
- The normal charging temperature is from 32 °F to 113 °F Out of that range the load is suspended automatically until it reaches the correct temperature, the normal discharge / working temperature is 32 °F to 167 °F If 167 °F is exceeded the electronic control shuts off power to the tool until the temperature reaches the optimum temperature range again. When the battery is under normal voltage during work, the tool stops working.
- Between each charge, give the charger 15 minutes of rest.
- In a hot environment or after prolonged use, the battery may become too hot to recharge. Allow the battery to cool down before attempting to recharge it.

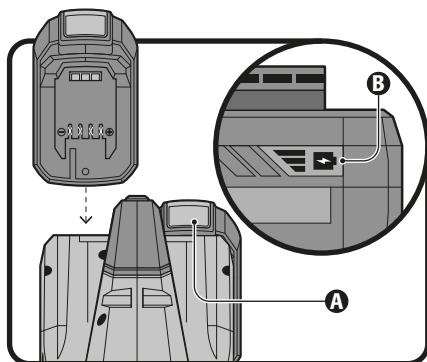
Batteries charge

- Connect the charger plug to a 127 V~.
- Insert the batteries into the charger by sliding them as shown in the picture. The red light should illuminate, indicating that charging has started.
- When the batteries are fully charged, the green light will turn on and the red light will turn off.
- Disconnect the charger from the power supply when charging is complete.
- If the red-light flashes, it is a sign that the battery is defective. Replace it with a new one.
- If the green light flashes it is a sign that the battery temperature is below 32 °F or above 113 °F Wait until the battery temperature is in the proper range to charge the battery.



Batteries

- Once the batteries are charged, insert them into their respective receptacles behind the main handle.
- Slide the battery into the receptacle until you hear a click to make sure they are properly seated.
- To remove the batteries, press the latch (A) and slide the battery out.
- To make sure the batteries are charged, press the indicator button (B) next to each battery. The color of the light indicates the charge level.



Remaining battery capacity

Indicator lamp	Green	50% to 100%
Illuminated	Orange	25% to 50%
OFF	Red	10% to 25%

NOTE: Depending on the conditions of use and ambient temperature, the indication may differ slightly from the actual capacity.

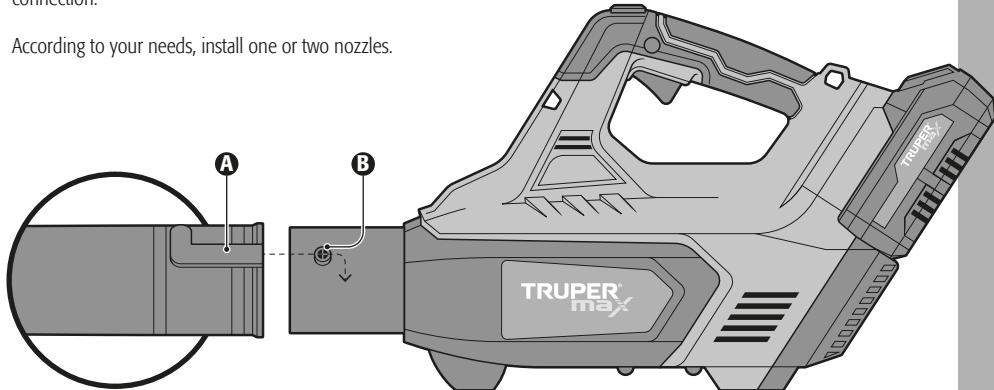
Tool/battery protection system

- ⚠ CAUTION** • The tool is equipped with a system that automatically stops the tool to prolong both its useful life and that of the batteries, this happens in the following cases:
- Overload.** When the tool is forced, the battery consumes abnormally high current levels. Suspend overexertion work and turn the tool back on.
 - Overheating.** Let the tool and battery cool before turning it back on.
 - Over-discharge.** The battery level is low. In this case, remove the battery from the tool and charge it.

Nozzles and extensions

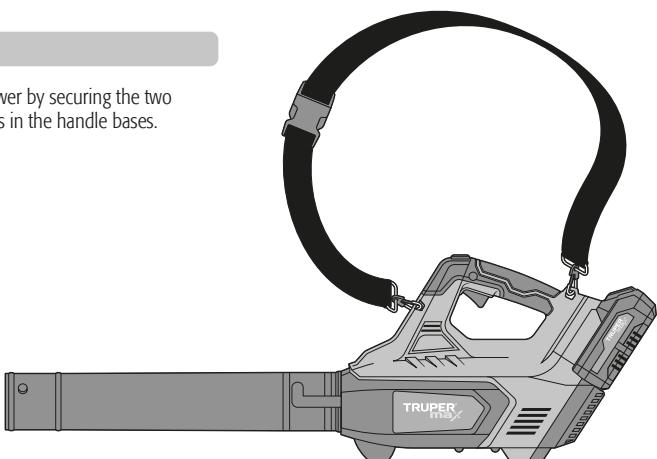
- To assemble the nozzles/extensions, match the internal grooves of the female fittings (**A**) with the stops of the male fittings (**B**), connect and twist to secure the connection.

According to your needs, install one or two nozzles.



Harness

- Mount the harness to the blower by securing the two ends of the harness to the holes in the handle bases.

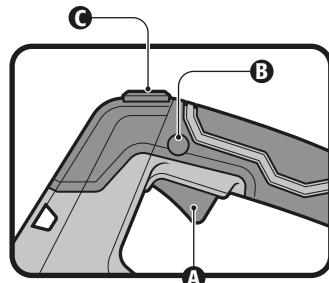


Start up

TRUPER®
max

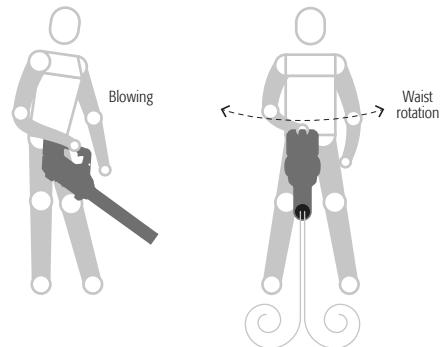
Switching on

- To switch on the unit: press the switch (**A**) to start the unit.
- To interrupt its use, release the switch.
- If you wish to operate the machine continuously, press the lock button (**B**) while holding down the trigger (**A**). This will allow you to release the trigger pressure while working.
- To increase the air volume momentarily, press the turbo button (**C**). The air pulse only lasts for 1 second and is useful for blowing out objects that are embedded in surfaces or difficult to move.



Operation

- With both feet firmly on the ground and your body well balanced, hold the equipment by the handle.
- With the blower nozzle pointing down and away from your feet, turn on the equipment.
- Make side-to-side motions by turning at the waist so that the air expelled from the nozzle pushes the debris to be swept.
- Push the debris into a pile.
- To avoid scattering the debris in the pile, blow around the outer edges of the debris pile. Do not blow toward the center of the pile.
- To reduce noise levels, limit the number of blowers used at the same time.
- Use the blower at reasonable times to avoid disturbing others with noise.
- After using the blower, dispose of the waste properly.



Cleaning and care

- Regularly inspect all mounting screws and make sure that they are tightened correctly. If any of the screws are loose, tighten them immediately.
- Use a clean, soft cloth to clean the tool. Never use alcohol or detergent. Remove the batteries before cleaning.
- Never use gasoline, benzine, thinner, alcohol or similar. They may cause discoloration, deformation or cracking.

Storage

- Position the blade sheath so that the blade is not exposed.
- Store the tool out of the reach of children, in a place not exposed to moisture or rain.

Service

Service of the tools should only be performed in a  **TRUPER®** Authorized Service Center. Service and maintenance by unqualified persons may be dangerous and may result in personal injury and void the product warranty.

Environmental protection

Electrical appliances and batteries must not be disposed of with household waste. Please deliver this appliance, as well as its batteries with the contacts insulated with adhesive tape to a recycling center. Check the location of the center nearest to your community.

Authorized Service Centers

TRUPER®
max

In the event of any problem contacting a Truper Authorized Service Center, please see our webpage www.truper.com to get an updated list, or call our toll-free numbers **800 690-6990** or **800 018-7873** to get information about the nearest Service Center.

AGUASCALIENTES	DE TODO PARA LA CONSTRUCCIÓN GRAL. BARRAGÁN #1201, COL. GREMIAL, C.P. 20030, AGUASCALIENTES, AGS. TEL.: 449 994 0557	MORELOS	FIX FERRETERÍAS CAPITAN ANZURES #95, ESQ. JOSÉ PERDIZ, COL. CENTRO, C.P. 62740, CUAUTLA, MOR. TEL.: 735 352 8931
BAJA CALIFORNIA	SUCRASAL TIJUANA AV. LA ENCANTADA, LOTE #5, PARQUE INDUSTRIAL EL MORO II, C.P. 22244, TIJUANA, B.C. TEL.: 664 969 5100	NAYARIT	HERRAMIENTAS DE TEPIC MAZATLÁN #117, COL. CENTRO, C.P. 63000, TEPIC, NAY. TEL.: 311 258 0540
BAJA CALIFORNIA SUR	FIX FERRETERÍAS FELIPE ÁNGELES ESQ. RUIZ CORTÍNEZ S/N, COL. PUEBLO NUEVO, C.P. 23670, CD. CONSTITUCIÓN, B.C.S. TEL.: 613 132 1115	NUEVO LEÓN	SUCRASAL MONTERREY CARRETERA LAREDO #300, 1B MONTERREY PARKS, COLONIA PUERTA DE ANÁHUAC, C.P. 66052, ESCOBEDO, NUEVO LEÓN, TEL.: 81 8352 8791 / 81 8352 8790
CAMPECHE	TORNILLERÍA Y FERRETERÍA AAA AV. ALVARO OBREGÓN #524, COL. ESPERANZA C.P. 24080 CAMPECHE, CAMP. TEL.: 981 815 2808	OAXACA	FIX FERRETERÍAS AV. 20 DE NOVIEMBRE #910, COL. CENTRO, C.P. 68300, TUXTEPEC, OAX. TEL.: 287 106 3092
CHIAPAS	FIX FERRETERÍAS AV. CENTRAL SUR #27, COL. CENTRO, C.P. 30700, TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083	PUEBLA	SUCRASAL PUEBLA AV. PERIFÉRICO #2-A, SAN LORENZO ALMECATLA, C.P. 72710, CUATLACINGO, PUE. TEL.: 222 282 8282 / 84 / 85 / 86
CHIHUAHUA	SUCRASAL CHIHUAHUA AV. SILVESTRE TERRAZAS #12-111, PARQUE INDUSTRIAL BAFAR, CARRETERA MÉXICO CUAUHTÉMOC, C.P. 31415, CHIHUAHUA, CHIH. TEL. 614 434 0052	QUERÉTARO	ARU HERRAMIENTAS S.A DE C.V. AV. PUERTO DE VERACRUZ #110, COL. RANCHO DE ENMEDIO, C.P. 76842, SAN JUAN DEL RÍO, QRO. TEL.: 427 268 4544
CIUDAD DE MÉXICO	FIX FERRETERÍAS EL MONSTRUO DE CORREDIGORA, CORREDIGORA # 22, COL. CENTRO, C.P. 06060, CUAUHTÉMOC, CDMX. TEL: 55 5522 5031 / 5522 4861	QUINTANA ROO	FIX FERRETERÍAS CARRETERA FEDERAL MZ. 46 LT. 3 LOCAL 2, COL EJIDAL, C.P. 77710 PLAYA DEL CARMEN, Q.R. TEL.: 984 267 3140
COAHUILA	SUCRASAL TORREÓN CALLE METAL MECÁNICA #280, PARQUE INDUSTRIAL ORIENTE, C.P. 27278, TORREÓN, COAH. TEL.: 871 209 6823	SAN LUIS POTOSÍ	FIX FERRETERÍAS AV. UNIVERSIDAD #1850, COL. EL PASEO, C.P. 78320, SAN LUIS POTOSÍ, SLP. TEL: 444 822 4341
COLIMA	BOMBAS Y MOTORES BYMTESA DE MANZANILLO BLVD. MIGUEL DE LA MADRID #190, COL. 16 DE SEPTIEMBRE, C.P. 28239, MANZANILLO, COL. TEL.: 314 332 1986 / 332 2013	SINALOA	SUCRASAL CULIACÁN AV. JESÚS KUMATE SUR #4301, COL. HACIENDA DE LA MORA, C.P. 80143, CULIACÁN, SIN. TEL.: 667 173 9139 / 173 8400
DURANGO	TORNILLOS ÁGUILA, S.A. DE C.V. MAZURIÓ #200, COL. LUIS ECHEVERRÍA, DURANGO, DGO.TEL.: 618 817 1946 / 618 818 2844	SONORA	FIX FERRETERÍAS CALLE 5 DE FEBRERO #517, SUR LT. 25 MZ. 10, COL. CENTRO, C.P. 85000, CD. OBREGÓN, SON. TEL.: 644 413 2392
ESTADO DE MÉXICO	SUCRASAL CENTRO JILOTEPEC PARQUE INDUSTRIAL # 1, COL. PARQUE INDUSTRIAL JILOTEPEC, JILOTEPEC, EDO. DE MÉX. C.P. 54257 TEL: 761 782 9101 EXT. 5728 Y 5102	TABASCO	SUCRASAL VILLAHERMOSA CALLE HELIO LOTES 1, 2 Y 3 MZ. #1, COL. INDUSTRIAL, 2A ETAPA, C.P. 86010, VILLAHERMOSA, TAB. TEL.: 993 353 7244
GUANAJUATO	CÍA. FERRETERA NUEVO MUNDO S.A. DE C.V. AV. MÉXICO - JAPÓN #225, CD. INDUSTRIAL, C.P. 38010, CELAYA, GTO. TEL.: 461 7578 / 79 / 80 / 88	TAMAULIPAS	VM ORINGS Y REFACCIONES CALLE ROSITA #527 ENTRE 20 DE NOVIEMBRE Y GRAL. RODRÍGUEZ, FRACC. REYNOSA, C.P. 88780, REYNOSA, TAMS. TEL.: 899 926 7552
GUERRERO	CENTRO DE SERVICIO ECLIPSE CALLE PRINCIPAL MZ.1 LT. 1, COL. SANTA FE, C.P. 39010, CHILPANCINGO, GRO. TEL.: 747 478 5793	TLAXCALA	SERVICIOS Y HERRAMIENTAS INDUSTRIALES PABLO SIDAR #132, COL. BARRIO DE SAN BARTOLOMÉ, C.P. 90970, SAN PABLO DEL MONTE, TLAX. TEL.: 222 271 7502
HIDALGO	FERREPRESOS S.A. DE C.V. LIBERTAD ORIENTE #304 LOCAL 30, INTERIOR DE PASAJE ROBLEDO, COL. CENTRO, C.P. 43600, TULANCINGO, HGO. TEL.: 775 753 6615 / 775 753 6616	VERACRUZ	LA CASA DISTRIBUIDORA TRUPER BLVD. PRIMAVERA ESQ. HORTENSIA S/N, COL. PRIMAVERA C.P. 93308, POZA RICA, VER. TEL.: 782 823 8100 / 826 8484
JALISCO	SUCRASAL GUADALAJARA AV. ADOLFO B. HORN # 6800, COL. SANTA CRUZ DEL VALLE, C.P. 45655, TLAJOMULCO DE ZUÑIGA, JAL. TEL.: 33 3606 5285 AL 90	YUCATÁN	SUCRASAL MÉRIDA CALLE 33 #600 Y 602, LOCALIDAD ITZINCAB Y MULSAY, MPIO. UMÁN, C.P. 97390, MÉRIDA, YUC. TEL.: 999 912 2451
MICHOACÁN	FIX FERRETERÍAS AV. PASEO DE LA REPÚBLICA #3140-A, COL. EX-HACIENDA DE LA HUERTA, C.P. 58050, MORELIA, MICH. TEL.: 443 334 6858		

Code

102339

Model

MAX-40S

Brand**TRUPER®**
max

Warranty. Duration: 5 year. Coverage: parts, components and workmanship against manufacturing or operating defects, except if used under conditions other than normal; when it was not operated in accordance with the instructive; was altered or repaired by personnel not authorized by Truper®. To make the warranty valid, only present the product in the establishment where you bought it or in Corregidora 22, Centro, Cuauhtémoc, CDMX, 06060, where you can also purchase parts, components, consumables and accessories. The costs of transportation of the product that derive from its fulfillment of its service network are included. **Truper will not require any proof of purchase to make the warranty effective.** Phone number **800-018-7873**. Made in China. Imported by Truper, S.A. de C.V. Parque Industrial 1, Parque Industrial Jilotepec, Jilotepec, Edo. de Méx. C.P. 54257, Phone number 761 782 9100.



Stamp of the business. Delivery date:

Sello del establecimiento comercial. Fecha de entrega:



Garantía. Duración: 5 años. Cobertura: piezas, componentes y mano de obra contra defectos de fabricación o fundicionamiento, excepto si se usó en condiciones distintas a las normales; cuando no fue operado conforme instrucciones, fue alterado o reparado por personal no autorizado por Truper®. Para hacer efectiva la garantía incluyémoso los gastos de transporte del producto que deviven de su compra o en Corregidora 22, Centro, Querétaro, 06060, donde también podrá adquirir partes, componentes, consumibles y accesorios. Truper incluye los gastos de transporte del producto que deviven de su compra o en Corregidora 22, Centro, Querétaro, 06060, donde también podrá adquirir partes, componentes, consumibles y accesorios. Truper no solicitará ningún tipo de comprobante de pago para hacer efectiva la garantía. Tel. 800-018-7873. Made in México en China. Importador Truper, S.A. de C.V., Parque Industrial Jilotepéc, Jilotepéc, Edo. de Méx. C.P. 54257, Tel. 761 782 9100.

Modelo	Marca	MAX-40S	MAX-40X	TRUPER®	MAX
102339	Código				

Poliza de
Garantía

TRUPER® **max**

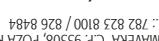


ESPAÑOL

TRUPER®

Centros de Servicio Autorizados

En caso de tener algún problema para contactar un Centro de Servicio Autorizado Truper®, consulte nuestra página www.truper.com donde obtendrá una lista actualizada, o llame al: 800 690-6990 ó 800 018-7873 donde le informaremos.

MICHOACÁN  FIX FERRERIAS SUCURSAL MÉRIDA CALLE 33 #600 602, LOCALIDAD TIZCINCA Y MUSAYA, Mpio. MUSA, C.P. 57300, MÉRIDA, YUC. TEL.: 999 912 2451	MICH. TEL.: 443 334 6858 AV. PASEO DE LA REPÚBLICA #340-A COL. EJID. TECALINDA 11 DE LA HERRERA, CP 58050, MORELIA. SUCURSAL GUADALAJARA CALLE 33 #600 228 AL 90
JALISCO  FERRERIAS S.A DE C.V. LLEGARAS SERVICIOS Y HERRAMIENTAS INDUSTRIALES PABLO SISIAR #102 COL. BARRODO DE SAN BARTOLOME, TEL.: 222 271 7522 TLAXCALA SERVICIOS Y HERRAMIENTAS INDUSTRIALES PABLO SISIAR #102 COL. BARRODO DE SAN BARTOLOME, TEL.: 222 271 7522	JALISCO TEL.: 33 755 6615 / 75 755 6616 LIBERARIO ORIENTE #304 LOCAL 30, INTERIOR DE PASADE ROBLEDO, COL. CENTRO, CP 43010, TULANCINGO. HIDALGO FERREROS S.A DE C.V. CALLE PRINCIPAL MZ. 1, COL. SANTÍA FE, CP 38010,
GUERRERO  CENTRO DE SERVICIO ECPISE TAMAULIPAS VM ORINAS Y EFECTOINES CALLE 100 ISLA #57 ENTRE 20 DE NOVIEMBRE Y GRAL. RODRIGUEZ, FRACC. 100, CP 88100, REYESOLA, TAMAULIPAS, TEL.: 755 755 7244	GUERRERO CENTRO DE SERVICIO ECPISE CALLE 100 ISLA #57 ENTRE 20 DE NOVIEMBRE Y GRAL. RODRIGUEZ, FRACC. 100, REYESOLA, CP 88100, TAMAULIPAS, TEL.: 755 755 7244
QUINTANA ROO  FIX FERRERIAS SUCURSAL GUATEMALA CALLE 100 ISLA #105, 2 Y 3 MZ #1, COL. INDUSTRIAL, TEL.: 999 355 7244	QUINTANA ROO FIX FERRERIAS SUCURSAL GUATEMALA CALLE 100 ISLA #105, 2 Y 3 MZ #1, COL. INDUSTRIAL, TEL.: 999 355 7244
DURANGO  SUCURSAL CENTRO JILLOTEPEC MAZATLÁN FABRICAS MUNDIAL S.A. DE C.V. CALLE 100 ISLA #105, 2 Y 3 MZ #1, COL. INDUSTRIAL, TEL.: 761 782 9101 EXT. 5281 5102	DURANGO SUCURSAL CENTRO JILLOTEPEC MAZATLÁN FABRICAS MUNDIAL S.A. DE C.V. CALLE 100 ISLA #105, 2 Y 3 MZ #1, COL. INDUSTRIAL, TEL.: 761 782 9101 EXT. 5281 5102
COAHUILA BOMBAZ MOTORES BYMELA DE MANZANILLO SUCURSAL TORRENTE COL. MUNICIPAL MEGANICA #280, PARQUE INDUSTRIAL ORIENTE C.P. 28280, TORRENTO, COAH. TEL.: 871 209 352 1996 / 552 4861	COAHUILA BOMBAZ MOTORES BYMELA DE MANZANILLO SUCURSAL TORRENTE COL. MUNICIPAL MEGANICA #280, PARQUE INDUSTRIAL ORIENTE C.P. 28280, TORRENTO, COAH. TEL.: 871 209 352 1996 / 552 4861
CHIHUAHUA SUCURSAL CHIHUAHUA AV. SISTEMAS TIRRAZAS #128-11, PARQUE INDUSTRIAL TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083 AV. MEXICO 100, COL. CENTRO, C.P. 31400, CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052	CHIHUAHUA SUCURSAL CHIHUAHUA AV. SISTEMAS TIRRAZAS #128-11, PARQUE INDUSTRIAL TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083 AV. MEXICO 100, COL. CENTRO, C.P. 31400, CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052
CHIAPAS FIX FERRERIAS SUCURSAL PUEBLA AV. PERIFERICO #2-A, SAN LORENZO ALMECTLA, CP. 27700 PLATA DEL CARMEN, QR. TEL.: 999 267 3130	CHIAPAS FIX FERRERIAS SUCURSAL PUEBLA AV. PERIFERICO #2-A, SAN LORENZO ALMECTLA, CP. 27700 PLATA DEL CARMEN, QR. TEL.: 999 267 3130
AGUASCALIENTES DE TODO PARA LA CONSTRUCCIÓN ACUASCALIENTES AGS. TEL.: 449 994 0530 GRAL. BARRAGAN #1201, COL. GEMINI, C.P. 20030, ACUASCALIENTES AGS. TEL.: 449 994 0530	AGUASCALIENTES DE TODO PARA LA CONSTRUCCIÓN ACUASCALIENTES AGS. TEL.: 449 994 0530 GRAL. BARRAGAN #1201, COL. GEMINI, C.P. 20030, ACUASCALIENTES AGS. TEL.: 449 994 0530
BALÁ FIX FERRERIAS SUCURSAL TULUÁNA AV. LA ENCANTADA LOTE #5, PARQUE INDUSTRIAL EL FORJOS #1, C.P. 22241, TULUÁNA, B.C. TEL.: 664 969 5100	BALÁ FIX FERRERIAS SUCURSAL TULUÁNA AV. LA ENCANTADA LOTE #5, PARQUE INDUSTRIAL EL FORJOS #1, C.P. 22241, TULUÁNA, B.C. TEL.: 664 969 5100
CAZIERA HERRMETICAS DE TEPIC MZ271A LAREDO #171, COL. CENTRO, CP. 63000, TEPIC, NAY. TEL.: 755 252 8931	CAZIERA HERRMETICAS DE TEPIC MZ271A LAREDO #171, COL. CENTRO, CP. 63000, TEPIC, NAY. TEL.: 755 252 8931
MORELOS FIX FERRERIAS CAPTAIN AZURITES #45, ESO. JOSÉ PEREZ, COL. GENERO, C.P. 62404, CUAUTLA, MOREL. TEL.: 755 252 8931	MORELOS FIX FERRERIAS CAPTAIN AZURITES #45, ESO. JOSÉ PEREZ, COL. GENERO, C.P. 62404, CUAUTLA, MOREL. TEL.: 755 252 8931
NEVO LEÓN SUCURSAL MOTORES COLONIA PIEDRA DE ANAHUAC #4, C.P. 66025 ESCOBEDO, MONTERREY PARKS. TEL.: 81 312 258 0540	NEVO LEÓN SUCURSAL MOTORES COLONIA PIEDRA DE ANAHUAC #4, C.P. 66025 ESCOBEDO, MONTERREY PARKS. TEL.: 81 312 258 0540
NAVARRA HERRMETICAS DE TEPIC MZ271A LAREDO #171, COL. CENTRO, CP. 63000, TEPIC, NAY. TEL.: 755 252 8931	NAVARRA HERRMETICAS DE TEPIC MZ271A LAREDO #171, COL. CENTRO, CP. 63000, TEPIC, NAY. TEL.: 755 252 8931
QUINTANA ROO  FIX FERRERIAS SUCURSAL GUATEMALA AV. 27700 PLATA DEL CARMEN, QR. TEL.: 999 267 3130	QUINTANA ROO  FIX FERRERIAS SUCURSAL GUATEMALA AV. 27700 PLATA DEL CARMEN, QR. TEL.: 999 267 3130
PUEBLA  FIX FERRERIAS CP. 27700 CUATITLÁN, PUE. TEL.: 999 262 884 / 85 / 96	PUEBLA  FIX FERRERIAS CP. 27700 CUATITLÁN, PUE. TEL.: 999 262 884 / 85 / 96
GUANAJAUTO  CA FERRERIA NUEVO MUNDO S.A. DE C.V. AV. MEXICO #193, CD. INDUSTRIAL, S.L.P. TEL.: 461 671 7518 / 88	GUANAJAUTO  CA FERRERIA NUEVO MUNDO S.A. DE C.V. AV. MEXICO #193, CD. INDUSTRIAL, S.L.P. TEL.: 461 671 7518 / 88
MÉJICO  ESTADO DE MÉJICO PARQUE INDUSTRIAL #1, COL. PARRA, DURANGOC. TEL.: 761 782 9101 EXT. 5281 5102	MÉJICO  ESTADO DE MÉJICO PARQUE INDUSTRIAL #1, COL. PARRA, DURANGOC. TEL.: 761 782 9101 EXT. 5281 5102
COAHUILA  SUCURSAL AGUILA S.A. DE C.V. SPERMBOLE, C.P. 28293, MANZANILLO, COAH. TEL.: 314 352 1996 / 552 4861	COAHUILA  SUCURSAL AGUILA S.A. DE C.V. SPERMBOLE, C.P. 28293, MANZANILLO, COAH. TEL.: 314 352 1996 / 552 4861
CHIAPAS  FIX FERRERIAS AV. SISTEMAS TIRRAZAS #128-11, PARQUE INDUSTRIAL TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083 AV. MEXICO 100, COL. CENTRO, C.P. 31400, CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052	CHIAPAS  FIX FERRERIAS AV. SISTEMAS TIRRAZAS #128-11, PARQUE INDUSTRIAL TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083 AV. MEXICO 100, COL. CENTRO, C.P. 31400, CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052
CHIHUAHUA  SUCURSAL CHIHUAHUA AV. MEXICO 100, COL. CENTRO, C.P. 31400, CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052	CHIHUAHUA  SUCURSAL CHIHUAHUA AV. MEXICO 100, COL. CENTRO, C.P. 31400, CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052

rañ cada es el Centro de Servicio más cercano.

www.truper.com donde obtendrá un listado actualizado, o llame al: 800 690-6990 ó 800 018-7873 donde le informaremos.

Mantenimiento

- Coloque la funda de la cuchilla para que ésta no quede en un lugar no expuesto a la humedad o a la lluvia.
- Guarde la herramienta fuera del alcance de los niños, expuesta.

Almacenaje

- Inspeccione regularmente todos los tornillos de montaje y asegúrese de que estén apretados correctamente. En caso de que sliguno de los tornillos esté suelto, aprietelo firmemente.
- Use un paño limpio seco para limpiar la herramienta.
- Nunca use alcohol o detergente. Remueva las baterías antes de limpiarlas.
- Nunca utilice gasolina, benzina, disolvente, alcohol o similares. Podrán producir decoloraciones, deformaciones o grietas.

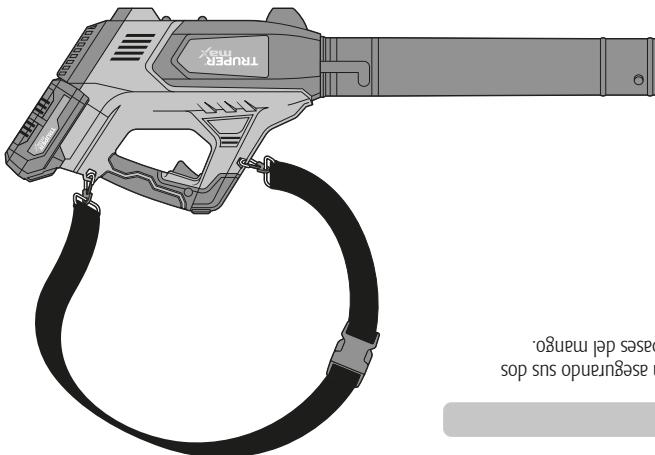
Limpieza y cuidados

TRUPER®

Protección ambiental

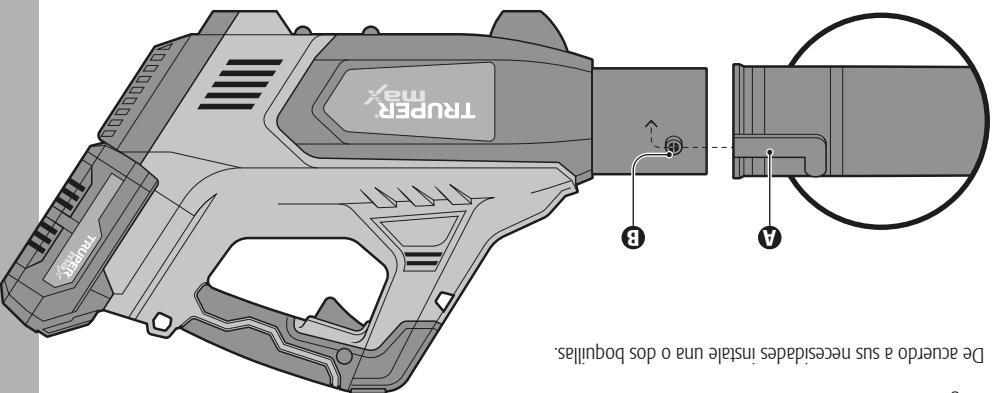
Los aparatos eléctricos y las baterías no deben desecharse junto con los desechos domésticos. Por favor, entregue la unidad del centro más cercano a su comunidad. Este apartado, así como sus baterías con los contactos alisados con tela adhesiva a un centro de reciclaje. Verifique la ubicación del centro más cercano a su comunidad.

El servicio de las herramientas debe ser realizado únicamente en un Centro de Servicio Autorizado TRUPER. El servicio de mantenimiento peligroso por personas no calificadas puede resultar invalidar la garantía del producto.



- Monte el arnés en la sopladora asegurando sus dos extremos en los orificios en las bases del mango.

Arnés



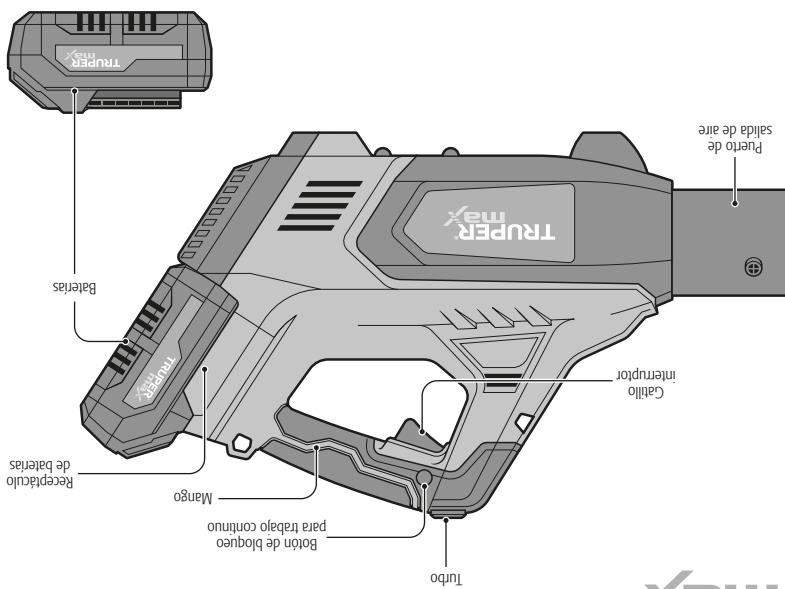
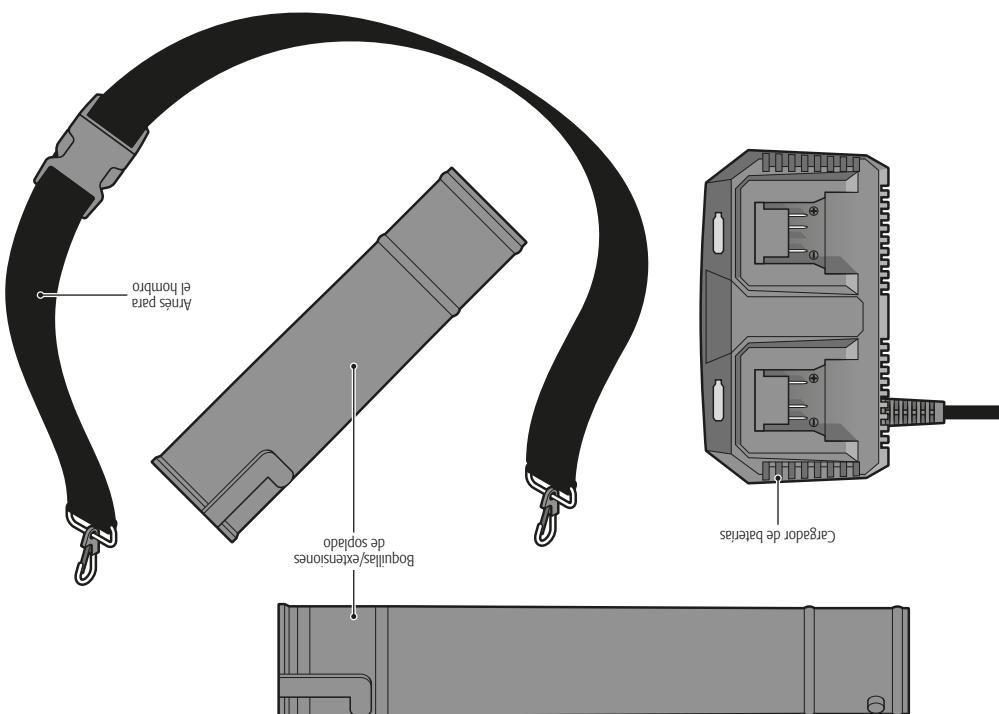
De acuerdo a sus necesidades instale una o dos bogillillas.

- Para ensamblar las bogillillas/extensiones, haga coincidir las ranuras internas de las conexiones hembra (**A**) con los topes de las conexiones macho (**B**), conecte y gire para asegurar la conexión.

Bogillillas/extensiones

Montaje

TRUPER® **max**



Partes

TRUPER **max**

especiales para el uso en exteriores y reducen el riesgo de sufrir una descarga eléctrica.

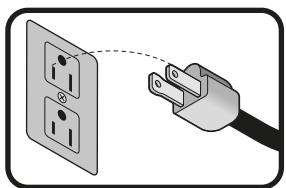


ADVERTENCIA Al operar herramientas eléctricas en exteriores, utilice una extensión

* Se permite utilizarlo siempre y cuando las extensiones mismas contenidas en un archivo de prototipo contenga sobrecolección.

Capacidad en	Ampères	Conductores	Número de	Calíbrde de extensión	de 1,8 m a 15 m	mayor de 15 m
de 0 hasta 10 A	16 AWG	18 AWG(*)	16 AWG	18 AWG(*)	de 1,8 m a 15 m	mayor de 15 m
de 10 a hasta 13 A	16 AWG	16 AWG	16 AWG	16 AWG	de 1,8 m a 15 m	mayor de 15 m
de 13 a hasta 15 A	14 AWG	16 AWG	16 AWG	16 AWG	de 1,8 m a 15 m	mayor de 15 m
de 15 a hasta 20 A	12 AWG	14 AWG	14 AWG	14 AWG	de 1,8 m a 15 m	mayor de 15 m
	8 AWG	10 AWG	10 AWG	10 AWG	de 1,8 m a 15 m	mayor de 15 m
	6 AWG	8 AWG	8 AWG	8 AWG	de 1,8 m a 15 m	mayor de 15 m

ADVANTAJE A l'usar en cable de extensió, se'n pot fer servir el calibre d'extensió per transportar la corriente que es consumirà en l'hermanura. Un cable de calibre menor que el del dispositiu que s'ha d'extensió, però que té una resistència menor, pot ser utilitzat per a l'extensió.



Asimismo se elimina la necesidad de un cable de conexión entre los paneles con conexión a tierra.

Cuadricular en el cuadro polarizado y solo puede considerarse de una forma. Si la división no aparece en el cuadro, volvete. Si aun así no aparece, póngase en contacto con un electricista calificado o instale un interruptor polarizado. No tiene la clave si toma algunas. El dispositivo es útil para proteger los aparatos de corriente.

ADVERTENCIA las hermanitas de doble alasamente están equipadas con una clavija polarizada (una pata es más ancha que la otra). Esta clavija cabrá en

Reducir gastos en servicios eléctricos

ADVERTENCIA Antes de obtener acceso a los terminales, todos los circuitos de alimentación deben ser desconectados. Deberá amarrar el cable durante su operación. No la exponga a la lluvia, líquidos y/o humedad.



A ADVERTENCIA Si el cable de alimentación se daña, este debe ser reemplazado por el fabricante o centro de servicio autorizado **TRUPER**, con el fin de evitar algún riesgo de descarga o accidente considerable.

El cable de aluminación del cargador tiene sujetacables tipo: Y La clase de alimentación del cargador es: Clase III
La clase de construcción de la herramienta es: Clase III
La clase de construcción del cargador es: Alambre fino referido

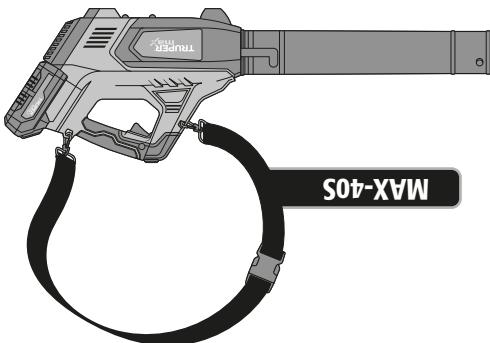
Código	102339	Descripción	Sopladora inalmbrica	Tensión	40 V ~	Fujo de aire	8.21 m ³ / min (290 CFM)	Velocidad de aire	115 km/h (71 MPH)	Turbo	134 km/h (83.2 MPH)	Velocidad	18 000 r/min (RPM)	Baterías	Ion-litio 20 V ~ - 4 Ah Tiempo de carga: 1 hora 20 minutos aproxmadamente
Caragador	●	Entrada:	127 V ~	Salida:	Tensión: 21.5 V ~	Corriente:	3 A	Corriente:	2 A	Frecuencia:	60 Hz	Corriente:	2 A	Corriente:	2 A

MAX-40S

Especificaciones técnicas

UPPER
®

MAX-40S



Para poder sacar el máximo provecho de la herramienta, alargar su vida útil, hacer válida la garantía en caso de ser necesario y evitar riesgos o lesiones graves, es fundamental leer este instructivo por completo antes de usar la herramienta.

Guarde este instructivo para futuras referencias. Los gráficos de este instructivo son para referencia, pueden variar del aspecto real de la herramienta.

ATENCIÓN

Indice

- | | |
|----|---------------------------|
| 1 | Especificaciones técnicas |
| 2 | |
| 3 | |
| 4 | |
| 5 | |
| 6 | |
| 7 | |
| 8 | |
| 9 | |
| 10 | |
| 11 | |
| 12 | |

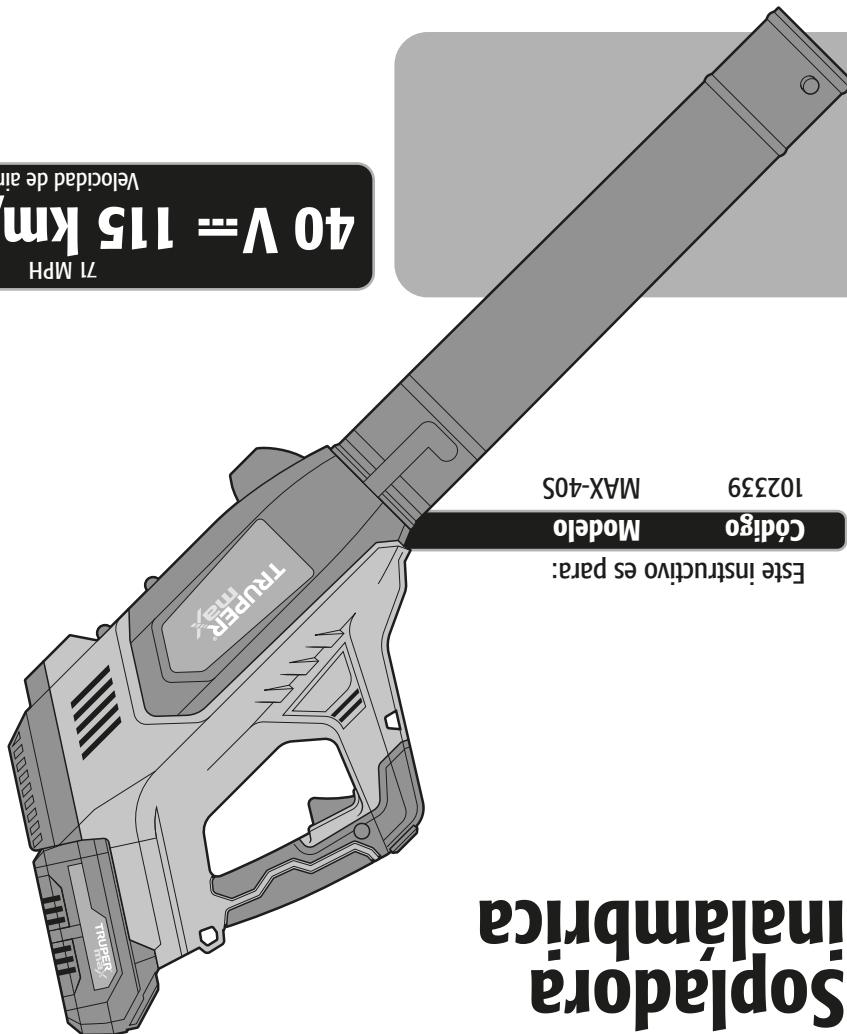


Lea este instructivo por completo
antes de usar la herramienta.

ATENCIÓN



40 V = 115 km/h
71 MPH
Velocidad de aire



Sopladora inalámbrica

Instructivo de

TRUPER®

ESPAÑOL
ENGLISH